

NATIONAAL ARCHIEF 'S-GRAVENHAGE

HANDSCHRIFTEN DERDE AFDELING

TOEGANGSNUMMER 3.22.01.01

INVENTARISNUMMER 247.39

BESCHIKKING BETREFFENDE

DE NAGELATEN KINDEREN

VAN JAN VAN ZIJL TE LEIDEN

d. d. 1501

1 CHARTER

BEWERKING DOOR

ANTHONIUS VAN DER TUIJN

TE RHOON

Voor eventuele vragen, opmerkingen en verbeteringen
(anthoniusvandertuijn@gmail.com).

Als u gegevens uit deze bewerking gebruikt voor genealogische of historische doeleinden, dient een verwijzing naar deze bewerking vermeld te worden. Bij gebruikmaking van gegevens uit deze bewerking ten behoeve van publicaties, in welke vorm dan ook, moet een adequate bronvermelding naar deze bewerking worden vermeld.

Het eerste stuk is in het Latijn.

Upten dach ende vuyre ende int jair voirsz. als opten sesten dach in augusto te vespertijt of dair omtrent int jair ons heeren duijsent vijfhondert ende een soe sien geweest voir mij notario publicj ende tugen onderschreven Pieter van Zijl poirter van Leijden an die ene zijde ende Katrijn Jan van Zijls wedue saliger gedachten mit Dirc Meesz. poirter van Leijden hoere gecoren voicht ende number an die ander zijde ende hebbe aldair te kennen gegeven dat sij coventie gemaect hebben ende tsamen geconcordeert ende over een gedragen sien, concordieren ende over een dragen ende vaste onweerroepelicke conventie ende voirwairde maecken mit dit tegenwoirdigen instrument publicj, als dat Katrijn van Zijl voirsz. houwen sel beijde Jan van Zijls voirsz. weeskinderen bij hoer gewonnen wesende als Marijtgen ende Lijsbetjen, in de cost, in linde ende wollen onder ende over, alsoe redelic ende weselic is vuyte die kinderen kost tot dat sij hijlicken. Ende des soe heeft Pieter van Zijl voirsz. over gegeven ende ghijft over mits dese voir hem ende sijne erven. Waert saecke dat beijde die kinderen voirn. storven sonder wtachtige geboert after te laten ende hij het erfenaem van het testament van Alijt van Zijl voirscreven alle die blade van die goede geroert in testament voirsz. ende (daeromme) die bladen voirsz. coepen sullen sellen comen ende erven. Ende Pieter van Zijl ende Katrijn van Zijl mit hoeren gecoren voecht voersz. loefden te tsamen ende elcx bijsonder van hoer ende voir hoer erfnamen an mijn notarijs onderscreven hant wittelicke stipulerende de conventie, overdracht ende voirwaerden van alsulcke waerde ende macht te wesen ende die alsoe te onderhouden als of zij voir scepenen ende mitten scepenen brieve of mit enigerhande ander autentijsche brieven of zegelen gemaect of bezegelt waren ende dairtegen nimmermeer te doen of doen doen on geenrehande manieren diemen dair tegen soude mogen vinden, peijnsen of versieren mer ewelic vast ende van warden te houden op een peen van hondert pondt groot, te verboeren tegen den geen die dese conventie, overdracht ende voorwaerden voirsz. sel willen houden ende niet te min soe sel nochtans dese conventie, overdracht ende voirwaerden voirsz. vast ende van waerden blijven. Renuncierende elcx bijsonder voer hoer ende voer hoeren erven alle exceptie des geestelicke ende wairlicke rechten, hantvesten, statuten, koeren ende privilegien ende alle hulpe dair sij hair tenden dese voirsz. conventie, overdracht ende voirwaerden soude mogen behelpen renuncierende oec die exceptie die dair seijt dat die generael renunciancie van gene waerde en is ten waer dat sij eerst int speciael specificceert waer. De rest van dit charter is gesteld in het Latijn.